## **Station: Einstieg**

Bildungsguide "Familienchance - Freiburg"

Sprache: Englisch



Welcome to the "educational guide". We are happy you decided to use the guide and hope that it helps you to better unterstand the German educational system, to discover new institutions and activities for yourself and your children and, of course, to be able to use them.

But before we get started, here are some infos about what the educational guide is all about.

The "educational guide" is a project of the Klara Family Center within the framework of the "Familienchance-Freiburg" project, in cooperation with the association *Kommunikation und Medien* e.V. und the Kinder- und Familienhaus Luther. The educational guide wants to provide support for families with refugee or migrant background, that is mothers and fathers with their children, to better find their way in the German educational system. For this reason, we will present you with institutions that have various activities addressing families and their children up to primary school age.

You can go from institution to institution, in order to get yourself informed about them. For this purpose, we recorded several audio guide stations in the neighbourhoods Stühlinger and Brühl-Beurbarung, that exemplarily stand for other similar educational places. This means that you will find out about a kindergarden, a primary school, and so on, that stand as an example for many kindergardens, respectively primary schools. We have everything, from a family center to an adventure playground or a sports club.

The guide includes stations with activities for small children aged 0 to 6 years old, such as daycares, institutions for primary school children aged 6 to 12 years old, as well as meeting points for mothers and fathers, where they can exchange experiences and improve their skills, but also get any kind of necessary support.













The "educational guide" provides you with a route, so you the chance to get to know all the stations during a single walk. But you can make up your own route and visit directly institutions that interest you. Each station is independent from the previous one and looks forward to be heard by you.

You can listen to the audio guide free of charge, because the "Familienchance-Freiburg" project is funded by the Federal Ministry of Family Affairs, Senior Citizens, Women and Youth, within the framework of the federal model program "Starke Netzwerke – Elternbegleitung für geflüchtete Familien" (Strong networks – parent supervision for refugee families).

Now have a nice time discovering the educational activities in Stühlinger and in Brühl-Beurbarung.

Your "educational guide" team
Dhurata and Mirco

Englische Übersetzung: Luminița Trașcă











